

Harvard TraySive
Tray adhesive

Harvard TraySive yra universalus šaukšto adhezyvas silikoninėms antspaudinėms medžiagoms. Jis garantuoja patikimą adheziją tarp Harvard PremiumSII antspaudinės medžiagos ir šaukšto bei padeda išvengti nekontroliuojamos deformacijos atspaudimo metu.

Indikacijos

Harvard TraySive užtikrina adheziją tarp PremiumSII antspaudinių medžiagų ir metalinio arba metakrilato šaukštų.

Patarimai

Harvard TraySive ne visada garantuoja pakankamą adheziją prie šaukštų pagamintų iš kitų plastikų arba individualių šaukštų. Polieterinis antspaudinėms medžiagoms turėtų būti naudojamas polieterio adhezyvas.

Darbo instrukcijos

Užtepkite ploną sluoksnį Harvard TraySive ant šaukšto naudodami teptuką ir leiskite išdžiūti mažiausiai 3min., tuomet pripildykite šaukštą antspaudinės medžiagos ir nueimkite antspaudą.

Atspaudinio šaukšto išvalymas

Atspaudinė medžiaga gali būti pašalinta buku instrumentu. Harvard TraySive tirpdo pamerkimas į universalų tirpalą. Po to šaukštas gali būti valomas ir dezinfekuojamas kaip įprastai.

Įspėjimas

Harvard TraySive naudoti tik gerai vėdinamoje patalpoje. Esant kontaktui su oda, nuplauti vandeniu.

Laikymas

Nelaikykite aukštesnėje nei 25 °C laipsnių temperatūroje. Nenaudokite pasibaigus galiojimo laikui.

Garantija

Harvard Dental International GmbH garantuoja, kad produktas bus be gamybos defektų. Harvard Dental International daugiau nesuteikia jokių papildomų garantijų, įskaitant perkamumo arba medžiagos panaudojimo ne pagal paskirtį. Vartotojas yra atsakingas už medžiagos naudojimą pagal paskirtį, pagal gamintojo nurodymus. Jei produktas yra defektuotas garantijos laikotarpiu, Jūsų tiekėjas arba Harvard Dental International pakeis produktą nauju.

Įsipareigojimų apribojimas

Išskyrus įstatymu draudžiamus atvejus, Harvard Dental International GmbH neprisiima atsakomybės už šio gaminio padarytus nuostolius ar žalą, nepriklausomai nuo to, ar ši žala yra tiesioginė, netiesioginė, speciali, atsitiktinė ar kaip logiška pasekmė, nepriklausomai nuo ginamos teorijos, įskaitant garantiją, kontraktą, aplaidumą ar griežtus įsipareigojimus.

Laikyti vaikams nepasiekiamoje vietoje!
Naudojamas TIK odontologijoje!
Įspėjimas

Pagal įstatymų apribojimus šio produkto pardavimas galimas tik odontologui ar pagal jo užsakymą.

Ši instrukcija privalo būti saugoma visą medžiagos naudojimo laiką.











Užsakymo Nr.

7083753

Prekė

Harvard TraySive, 10 ml buteliukas

Tarptautiniai ženklavimo simboliai

					
Skaitykite naudojimo instrukciją	Skaitykite naudojimo instrukciją	Aukščiausia ir žemiausia temperatūros ribos	Galiojimo terminas	Partijos numeris	Gamintojas
				R_x	
Vienkartinio naudojimo	Saugoti nuo drėgmės	Saugoti nuo tiesioginių saulės spindulių	Užsakymo Nr.	Ribojamas pardavimas, tik pagal odontologo užsakymą	

	Harvard Dental International GmbH Margarethenstr. 2 – 4 15366 Hoppegarten	CE	Tel: ++49 (0) 30/33 28 978-0 Fax: ++49 (0) 30/99 28 978-19 info@harvard-dental-international.de www.harvard-dental-international.de	V01 06/2014 10812
		Pagaminta Vokietijoje		

**Harvard TraySive
Löffeladhäsiv**

Harvard TraySive ist ein universelles Löffeladhäsiv für alle Silikon-Abformmaterialien.

Mit Harvard TraySive wird eine sichere Haftung der Harvard PremiumSil Abformmaterialien am Abformlöffel sichergestellt und eine unkontrollierbare Formveränderung bei der Abformung vermieden.

Anwendungsgebiete

Harvard TraySive erzielt eine **sichere Haftung** zwischen Harvard PremiumSil Abformmaterialien und Metall- oder Methacrylatlöffeln.

Hinweis

An Löffeln aus anderen Kunststoffen und individuellen Löffeln aus Basisplatten bewirkt Harvard TraySive nicht immer ausreichende Haftung. Für Polyether-Abformmassen muß ein Polyether-Adhäsiv verwendet werden.

Verarbeitung

Harvard TraySive mit dem Pinsel in dünner Schicht auftragen und mindestens **3 Minuten** trocknen lassen. Anschließend den Löffel befüllen und die Abformung vornehmen.

Reinigung

Das ausgehärtete Abformmaterial kann mit einem stumpfen Instrument entfernt werden.

Einlegen der Abformlöffel in handelsübliches Universal-Lösungsmittel oder Petroleumbenzin löst das Harvard TraySive auf. Anschließend Löffel wie üblich reinigen und desinfizieren.

Achtung:

Lösungsmittel nur in gut belüfteten Räumen verwenden!

Warnhinweis

Harvard TraySive ist in gut belüfteten Räumen zu verarbeiten. Bei Hautkontakt mit Wasser abwaschen.

Hinweise zur Lagerung

Nicht über 25 °C lagern!

Nach Ablauf des Verfallsdatums nicht mehr verwenden!

Garantie

Harvard Dental International GmbH garantiert, daß dieses Produkt frei von Material- und Herstellfehlern ist. Harvard Dental International übernimmt keine weitere Haftung, auch keine implizite Garantie bezüglich Verkäuflichkeit oder Eignung für einen bestimmten Zweck. Der Anwender ist verantwortlich für den Einsatz und die bestimmungsgemäße Verwendung des Produktes. Wenn innerhalb der Garantiefrist Schäden am Produkt auftreten, besteht Ihr einziger Anspruch und die einzige Verpflichtung von Harvard Dental International in der Reparatur oder dem Ersatz des Harvard Dental International-Produktes.

Haftungsbeschränkung

Soweit ein Haftungsausschluß gesetzlich zulässig ist, besteht für Harvard Dental International GmbH keinerlei Haftung für Verluste oder Schäden durch dieses Produkt, gleichgültig ob es sich dabei um direkte, indirekte, besondere, Begleit- oder Folgeschäden, unabhängig von der Rechtsgrundlage, einschließlich Garantie, Vertrag, Fahrlässigkeit oder Vorsatz, handelt.

Für Kinder unzugänglich aufbewahren!**Nur für den zahnärztlichen Gebrauch!**

Die Gebrauchsanweisung ist für die Dauer der Verwendung aufzubewahren.

Bestell-Nr. Artikel

7083753 Harvard TraySive, 10 ml Flasche

Harvard TraySive
Tray adhesive

Harvard TraySive is a universal tray adhesive for silicones based impression materials.

Harvard TraySive ensures a reliable adhesion of Harvard PremiumSil impression material to the impression tray and avoids uncontrollable deformation during impression taking.

Indications

Harvard TraySive secures **safe adhesion** between Harvard PremiumSil impression materials and metal- or methacrylate trays.

Note:

Harvard TraySive does not always secure sufficient adhesion to trays made of other plastic materials or individual trays made of base plates. A polyether adhesive must be used for polyether impression materials.

Working Instructions

Apply a thin layer of Harvard TraySive to the tray using the applicator brush and allow to dry at least **3 minutes**. Then load the tray and take the impression.

Cleaning from the tray

The impression material can be removed with a blunt instrument.

Soaking in a universal commercial solvent or in petroleum benzine will dissolve Harvard TraySive. After that the tray can be cleaned and disinfected as usual.

Warning: Use solvents only in well ventilated areas.

Warning

Harvard TraySive should only be used in well ventilated rooms. In case of contact with skin, wash off with water.

Storage information

Do not store above 25 °C (78 °F). Do not use after expiry date.

Warranty

Harvard Dental International GmbH warrants this product will be free from defects in material and manufacture. Harvard Dental International makes no other warranties including any implied warranty of merchantability or fitness for a particular purpose. User is responsible for determining the suitability of the product for user's application. If this product is defective within the warranty period, your exclusively remedy and Harvard Dental Internationals sole obligation shall be repair or replacement of the Harvard Dental International product.

Limitation of Liability

Except where prohibited by law, Harvard Dental International GmbH will not be liable for any loss or damage arising from this product, whether direct, indirect, special, incidental or consequential, regardless of the theory asserted, including warranty, contract, negligence or strict liability.

Keep away from children!

For dental use only!

Caution:

Federal law restricts the sale of this device to or by the order of a dentist.


The instructions for use has to be kept for the duration of the application.

Order-No. Article

7083753 Harvard TraySive, 10 ml bottle

Symbols used in international labeling



Consult the instructions for use



Lower and upper temperature limits



Expiry Date (JJJJ-MM)



Lot number



Manufacturer



For single use only



Protect from humidity



Protect from sunlight



Order-No.



Restricted to sale on the order of a dentist

 <p>Manufacturer</p>	<p>Harvard Dental International GmbH Margaretenstr. 2 – 4 15366 Hoppegarten, Germany</p>	 <p>Made in Germany</p>	<p>Tel: +49 (0) 30/99 28 978-0 Fax: +49 (0) 30/99 28 978-19 info@harvard-dental-international.de www.harvard-dental.de</p>	<p>V01.1 10/2016 10960</p>
---------------------------------------------------------------------------------------------------------	-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-----------------------------------------